

NHS England and NHS Improvement

Skipton House

80 London Road

London

SE1 6LH

Klasyfikacja: Urzędowa

Dokumentacja zatwierdzenia publikacji: C1321

Szczepienie COVID-19 jest dostępne wszyscy mają prawo do ochrony przed chorobami zakaźnymi

**Szczepionka**  **COVID-19**  **jest bezpłatna**  **dla wszystkich osób** w Wielkiej Brytanii. **Dotyczy to**   **wszystkich**  **migrantów.**

Miliony ludzi miało otrzymało szczepienia COVID-19 w Wielkiej Brytanii. Szczepionka jest bezpieczna i nie zawiera żadnych substancji pochodzenia zwierzęcego ani szkodliwych składników. Jest to najlepszy sposób, aby zapobiec śmierci lub poważnej chorobie z powodu COVID-19.

# Nie trzeba być zarejestrowanym u lekarza rodzinnego i nie trzeba mieć numeru NHS, aby otrzymać szczepionkę COVID-19.

**Osoby, które nie mają numeru NHS**, mogą skontaktować się z lokalnym lekarzem rodzinnym, aby otrzymać szczepionkę lub stawić się w ośrodku szczepień COVID-19 lub w klinice udzielającej szczepień.

**Osoby, które mają numer NHS,** zostaną zaproszone na spotkanie w celu otrzymania szczepionki, zachęcamy do wzięcia w nim udziału.

Aby pomóc podjąć decyzję, co jest najlepsze dla danej osoby i każdej osoby, która z nią mieszka, udzielimy informacji na temat szczepionki COVID-19, prosimy poprosić o takie informacje pracowników służby zdrowia.

**Nigdy nie** będziemy zmuszać do otrzymania szczepionki COVID-19 i  **nie**  **ma** to wpływu  **na** status azylu lub uchodźcy.

**Nie** są potrzebne  **żadne kontrole imigracyjne,** aby zostać przetestowanym, leczonym lub zaszczepionym przeciw Covid-19.

Aby uzyskać najlepszą ochronę przed COVID-19, zwykle **należy otrzymać dwie dawki**  szczepionki przeciw COVID-19.

**Po szczepieniu** pacjent otrzyma kartę z informacją o szczepionce, jeśli to możliwe, należy przyjść z tą kartą, na spotkanie w celu otrzymania drugiej dawki szczepionki. Jeżeli karta nie została wydana, należy o nią poprosić.

Więcej o szczepionce przeciwko COVID-19 w języku angielskim i innych językach można znaleźć tutaj:

* [Przewodnik](https://www.gov.uk/government/publications/covid-19-vaccination-guide-for-older-adults) COVID-19 [dla osób starszych](https://www.gov.uk/government/publications/covid-19-vaccination-guide-for-older-adults)
* NHS Anglia COVID-19 szczepienia materiały komunikacyjne
* [Szczepienia COVID-19 dla kobiet w wieku porodowym, w ciąży, planujących ciążę lub](https://www.gov.uk/government/publications/covid-19-vaccination-women-of-%20childbearing-age-currently-pregnant-planning-a-pregnancy-or-breastfeeding)  [karmiących piersią](https://www.gov.uk/government/publications/covid-19-vaccination-women-of-%20childbearing-age-currently-pregnant-planning-a-pregnancy-or-breastfeeding)
* [COVID-19 łatwe](https://www.gov.uk/government/publications/covid-19-vaccination-easy-read-resources)  [do odczytu](https://www.gov.uk/government/publications/covid-19-vaccination-easy-read-resources)  [zasoby](https://www.gov.uk/government/publications/covid-19-vaccination-easy-read-resources)
* [Lekarze](https://www.doctorsoftheworld.org.uk/coronavirus-vaccine-information/) świata - UK [COVID-19 informacje o szczepieniach](https://www.doctorsoftheworld.org.uk/coronavirus-vaccine-information/)

# Czy mogę zarejestrować się u lekarza rodzinnego?

**Każda osoba** przebywająca w Wielkiej Brytanii może zarejestrować się u lekarza rodzinnego. Lekarz rodzinny pomoże uzyskać dostęp do usług opieki zdrowotnej.

Osoby rejestrujące się mogą zostać poproszone o potwierdzenie adresu zamieszkania lub dowodu tożsamości.

**W przypadku braku dowodu na potwierdzenie adresu lub dowodu tożsamości**, należy o tym poinformować podczas rejestracji. Osoby takie nadal mają prawo zarejestrować się u lekarza rodzinnego.

**Osoby posiadające adres zamieszkania i dowód tożsamości** powinny starać się o ich dostarczenie.

Informacje, które lekarz posiada na temat pacjentów i ich zdrowia, są **poufne.**

Można pokazać ten list w ośrodku zdrowia podczas rejestracji, jeśli będzie to pomocne.

Aby uzyskać więcej pomocy w znalezieniu lub zarejestrowaniu się u lekarza rodzinnego, porozmawiaj z przydzielonym pracownikiem ds. mieszkaniowych lub zadzwoń pod numer 0300 311 2233. Więcej informacji można uzyskać na stronie internetowej [NHS](http://www.nhs.uk/register) i korzystać z  [kart](https://www.doctorsoftheworld.org.uk/gp-access-cards/) dostępu [GP](https://www.doctorsoftheworld.org.uk/gp-access-cards/)  .

Pozdrawiam serdecznie



# Dr Nikki Kanani

Zastępca SRO, COVID-19 Vaccination Deployment Program Medical Director of Primary Care

# NHS England and NHS Improvement

Ten list jest dostępny w języku angielskim i będzie wkrótce dostępny w tłumaczeniu na arabski, bengalski, brazylijski portugalski, bułgarski, chiński, czeski, estoński, farsi, grecki, gudżarati, hindi, łotewski, litewski, pendżabski, polski, rumuński, romański, rosyjski, hiszpański, somali, turecki, twi, ukraiński i urdu.